

**Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej**



Publikacja Suplementu do Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej

2, rue Mercier, L-2985 Luksemburg Faks (352) 29 29-42670

E-mail: ojs@publications.europa.eu Informacje i formularze on-line: <http://simap.europa.eu>

**OGŁOSZENIE DODATKOWYCH INFORMACJI, INFORMACJE O NIEKOMPLETNEJ PROCEDURZE LUB SPROSTOWANIE**

Uwaga: Jeżeli sprostowanie lub dodanie informacji prowadzi do znaczącej zmiany warunków określonych w pierwotnym ogłoszeniu o zamówieniu, konieczne może okazać się przedłużenie początkowo przewidzianych terminów ze względu na zachowanie zasady równego traktowania oraz warunków konkurencyjności zamówienia.

**SEKCJA I: INSTYTUCJA ZAMAWIAJĄCA**

**I.1) NAZWA, ADRESY I PUNKTY KONTAKTOWE**

**Oficjalna nazwa:** Zakład Inżynierii Miejskiej Sp. z o.o.  
**Adres pocztowy:** ul. Kolejowa 4  
**Miejscowość:** Mikołów **Kod pocztowy:** 43 - 190  
**Kraj:** Polska  
**Punkt kontaktowy:** **Tel.:** 0322180551  
**Osoba do kontaktów:** Jadwiga Koźluk  
**E-mail:** kwlodarczyk@zim.com.pl **Faks:** 0322180553

**Adresy internetowe (jeżeli dotyczy)**

Ogólny adres instytucji zamawiającej (URL): [www.zim.com.pl](http://www.zim.com.pl)

Adres profilu nabywcy (URL):

**I.2) RODZAJ ZAMAWIAJĄCEGO**

**Instytucja zamawiająca** (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/18/WE)

**Podmiot zamawiający** (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/17/WE – Zamówienia sektorowe)

# Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej

## SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA

### II.1) OPIS

#### II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu przez instytucję zamawiającą (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej miasta Mikołów” w zakresie obejmującym: budowę kanalizacji sanitarnej w zlewni oczyszczalni Centrum miasta Mikołów w rejonie ul. Stromej, Krótkiej, Kwietnej, Musioła dzielnicy Gniotek oraz kanalizacji deszczowej dla w/w terenu wraz z odtworzeniem nawierzchni i uzyskaniem decyzji pozwolenia na użytkowanie.

#### II.1.2) Krótki opis (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej miasta Mikołów” w zakresie obejmującym: budowę kanalizacji sanitarnej w zlewni oczyszczalni Centrum miasta Mikołów w rejonie ul. Stromej, Krótkiej, Kwietnej, Musioła dzielnicy Gniotek oraz kanalizacji deszczowej dla w/w terenu wraz z odtworzeniem nawierzchni i uzyskaniem decyzji pozwolenia na użytkowanie.

Przedmiotowy zakres został podzielony na trzy zadania:

A.3.7. rejon ul. Stromej – (w dokumentacji projektowej zadanie A.3.7. rejon ul. Stromej zostało opisane jako zadanie nr 3). Projektowany układ obejmuje:

- budowę kanalizacji sanitarnej wraz z odgałęzieniami do granic nieruchomości zakończonych zaślepkami o średnicy od  $\varnothing$  0,15 do  $\varnothing$  0,2 m i długości około 1,7 km w rejonie ulic: Musioła, Stromej, Krótkiej, Kwietnej, (w tym metodą bezwykopową około 0,04 km),
- budowę kanalizacji deszczowej o średnicy od  $\varnothing$  0,16 do  $\varnothing$  0,3 m i długości około 0,35 km w rejonie ulic: Kwietnej, Stromej, Musioła,
- rozbiórkę i odtworzenie konstrukcji nawierzchni drogowych: asfaltowych około 1,10 km.

A.3.8. rejon ul. Podleskiej ( w dokumentacji projektowej zadanie A.3.8. rejon ul. Podleskiej zostało opisane jako zadanie nr 4). Projektowany układ obejmuje:

- budowę kanalizacji sanitarnej wraz z odgałęzieniami do granic nieruchomości zakończonych zaślepkami o średnicy od  $\varnothing$  0,15 do  $\varnothing$  0,5m i długości około 3,1 km w rejonie ulic: Szarotek Skośnej, Taborowa Kępa, Podleska, przejście pod ul. Beskidzką wzdłuż potoku „Gniotek”, (w tym metodą bezwykopową około 0,23 km )
- budowę kanalizacji deszczowej o średnicy  $\varnothing$  0,16 –  $\varnothing$  0,3 m i długości około 0,16 km w rejonie ulicy Skośnej
- modernizację kanalizacji sanitarnej  $\varnothing$  0,5 m na długości około 0,04km nad potokiem Jamna, polegającą na renowacji rękawem termoutwardzalnym,
- rozbiórkę i odtworzenie konstrukcji nawierzchni drogowych: asfaltowych około 0,34 km; gruntowych utwardzonych żużlem wielkopieczowym około 0,53 km.

A.3.9. rejon ul. Wspólnej ( w dokumentacji projektowej zadanie A.3.9. rejon ul. Wspólnej zostało opisane jako zadanie nr 4) Projektowany układ obejmuje:

- budowę kanalizacji sanitarnej wraz z odgałęzieniami do granic nieruchomości zakończonych zaślepkami o średnicy od  $\varnothing$  0,15 do  $\varnothing$  0,2 m i długości około 4.1 km w rejonie ulic: Staropodleskiej, Wspólnej, Rolniczej, 27-go Stycznia, (w tym metodą bezwykopową- około 0,03 km),
- budowę kanalizacji deszczowej o średnicy  $\varnothing$  0,16 –  $\varnothing$  0,3m i długości około 0,3 km w rejonie ulicy Rolniczej,
- rozbiórkę i odtworzenie konstrukcji nawierzchni drogowych:
  - asfaltowych- około 2,07 km,
  - gruntowych utwardzonych żużlem wielkopieczowym- około 0,74 km,
  - z kostki betonowej- około 0,12 km.

#### II.1.3) Wspólny Słownik Zamówień (CPV) (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

	Słownik główny	Słownik uzupełniający (jeżeli dotyczy)
Główny przedmiot	45230000	
Dodatkowe przedmioty	45233142	

**Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej**

**SEKCJA IV: PROCEDURA**

**IV.1) RODZAJ PROCEDURY**

**IV.1.1) Rodzaj procedury (podano w pierwotnym ogłoszeniu)**

- Otwarta
- Ograniczona
- Ograniczona przyspieszona
- Negocjacyjna
- Negocjacyjna przyspieszona
- Dialog konkurencyjny

**IV.2) INFORMACJE ADMINISTRACYJNE**

**IV.2.1) Numer referencyjny nadany sprawie przez instytucję zamawiającą /podmiot zamawiający (podano w pierwotnym ogłoszeniu, o ile dotyczy)**

PN-21/RB/2009/JRP

**IV.2.2) Dane referencyjne ogłoszenia w przypadku ogłoszeń przesłanych drogą elektroniczną (jeżeli są znane):**

Pierwotne ogłoszenie przesłane przez: SIMAP   
OJS eSender

Login: SIMAP2\_zim1222

Dane referencyjne ogłoszenia: 2009-074826 (rok i numer dokumentu)

**IV.2.3) Ogłoszenie, którego dotyczy niniejsza publikacja (jeżeli dotyczy)**

2009/S 125-182413 z dnia 03/07/2009

**IV.2.4) Data wysłania niniejszego ogłoszenia: 30/06/2009**

**Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej**

**SEKCJA VI: INFORMACJE UZUPEŁNIAJĄCE**

**VI.1) OGŁOSZENIE DOTYCZY**

*(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)*

Procedury niepełnej

Sprostowania

Informacji dodatkowych

**VI.2) INFORMACJE NA TEMAT NIEPEŁNEJ PROCEDURY UDZIELENIA ZAMÓWIENIA**

*(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)*

Postępowanie o udzielenie zamówienia została przerwane.

Postępowanie o udzielenie zamówienia uznano za nieskuteczne.

Zamówienia nie udzielono.

Zamówienie może być przedmiotem ponownej publikacji.

**VI.3) INFORMACJE DO POPRAWIENIA LUB DODANIA**

*(o ile dotyczy; należy określić miejsce, w którym tekst lub daty mają być zmienione lub dodane, proszę zawsze podawać odpowiedni numer sekcji i akapitu pierwotnego ogłoszenia)*

**VI.3.1 Zmiana oryginalnej informacji lub publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalnymi informacjami.**

- Zmiana oryginalnej informacji podanej przez instytucję zamawiającą
- Publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalną informacją, przekazaną przez instytucję zamawiającą
- W obu przypadkach

**VI.3.2 Ogłoszenie lub odpowiednia dokumentacja przetargowa**

- W ogłoszeniu pierwotnym
- W odpowiedniej dokumentacji przetargowej  
"więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej"
- W obu przypadkach  
"więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej"

**VI.3.3) Tekst, który należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)**

Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst:	Zamiast:	Powinno być:
II.2.1)Całkowita wartość lub zakres	9.725.262,61 złotych	377.000.000,00 zł
IV.3.5)Języki, w których można sporządzać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu	PT	PL
IV.3.3) Warunki uzyskania specyfikacji i dokumentów dodatkowych	Warunki i sposób płatności:	Warunki i sposób płatności:

**Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej**

Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst:	Zamiast:	Powinno być:
	Przelewem na konto: ING Bank Śląski o/Mikolów 69 1050 1634 1000 0022 0678 0153 Dokumenty można bezpłatnie pobrać ze strony <a href="http://www.zim.com.pl">www.zim.com.pl</a>	Przelewem na konto: ING Bank Śląski o/Mikolów 69 1050 1634 1000 0022 0678 0153 Specyfikację i dokumenty dodatkowe dla zadania A.3.7. można uzyskać odpłatnie- cena: 378,20 zł Specyfikację i dokumenty dodatkowe dla zadania A.3.8. można uzyskać odpłatnie- cena: 427,00 zł Specyfikację i dokumenty dodatkowe dla zadania A.3.9. można uzyskać odpłatnie- cena: 390,40 zł Dokumenty można bezpłatnie pobrać ze strony <a href="http://www.zim.com.pl">www.zim.com.pl</a>

**VI.3.4) Daty, które należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)**

Miejsce, w którym znajdują się zmieniane daty:

Zamiast:

Powinno być:

	(dd/mm/rrrr)	(gg:mm)	(dd/mm/rrrr)	(gg:mm)
IV.3.3) Warunki uzyskania specyfikacji i dokumentów dodatkowych	09/08/2009	15:00	17/08/2009	15:00
IV.3.4) Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu	10/08/2009	13:00	18/08/2009	13:00
IV.3.7) Warunki otwierania ofert	10/08/2009	13:30	18/08/2009	13:30

**Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ramach przedsięwzięcia „Zapewnienie prawidłowej gospodarki wodno – ściekowej**  
**VI.3.5) Adresy i punkty kontaktowe, które należy poprawić (jeżeli dotyczy)**

**VI.3.6) Tekst, który należy dodać do pierwotnego ogłoszenia (jeżeli dotyczy)**

Miejsce, w którym należy dodać tekst	Tekst do dodania

**VI.4) INNE DODATKOWE INFORMACJE (jeżeli dotyczy)**

**VI.5) DATA WYSŁANIA NINIEJSZEGO OGŁOSZENIA:**

17/07/2009 (dd/mm/rrrr)